



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
4 December 2019
Russian
Original: English

Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана Азиатско-тихоокеанская конференция министров по обзору Пекин+25

Бангкок, 27–29 ноября 2019 года

Доклад Азиатско-тихоокеанской конференции министров по обзору Пекин+25

I. Вопросы, требующие решения Комиссии или доводимые до ее сведения

1. Азиатско-тихоокеанская конференция министров по обзору Пекин+25 рекомендует представить Азиатско-тихоокеанскую декларацию о содействии обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин: обзор Пекин+25 (ESCAP/MCBR/2019/2/L.4/Rev.1) Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО) на ее семьдесят шестой сессии на предмет утверждения.

II. Отчет о работе

A. Обзор достигнутого прогресса, требующих решения проблем и перспективных стратегий, которые должны быть реализованы в целях наращивания темпов осуществления Пекинской декларации и Платформы действий в Азиатско-Тихоокеанском регионе в контексте реализации Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

(Пункт 2 повестки дня)

2. Конференции была представлена записка секретариата, посвященная обзору прогресса и требующих решения проблем в процессе осуществления Пекинской декларации и Платформы действий в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/MCBR/2019/1).

3. Конференция приняла к сведению сделанные секретариатом в этой записке выводы.

4. С заявлениями выступили представители следующих членов и ассоциированных членов Комиссии: Австралии, Азербайджана, Армении, Афганистана, Бангладеш, Бутана, Вьетнама, Индии, Индонезии, Ирана (Исламской Республики), Казахстана, Камбоджи, Кирибати, Китая, Лаосской Народно-Демократической Республики, Малайзии, Мальдивских Островов, Маршалловых Островов, Монголии, Мьянмы, Науру, Непала, Новой Зеландии, Пакистана, Палау, Папуа – Новой Гвинеи, Республики Корея, Российской Федерации, Самоа, Соединенных Штатов Америки, Соломоновых Островов, Таиланда, Тимор-Лешти, Тонги, Тувалу, Туркменистана, Узбекистана, Фиджи, Филиппин, Шри-Ланки и Японии.



5. С заявлением выступил представитель Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций.

6. От имени организаций гражданского общества с заявлением выступил представитель Азиатско-тихоокеанского руководящего комитета гражданского общества по Пекин+25.

7. Конференция отметила достижения, задачи и первоочередные направления работы в интересах обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин. Она также выявила исключительно важные вопросы и программные ответные меры, касающиеся эффективного осуществления Пекинской декларации и Платформы действий в Азиатско-Тихоокеанском регионе. Конференция вновь подтвердила свою приверженность делу ускорения процесса осуществления Платформы действий, которая является руководством в обеспечении гендерного равенства и достижения намеченных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года целей.

8. Ряд представителей вновь заявили о своей поддержке Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, резолюции Совета Безопасности 13/25 по вопросу о женщинах, мире и безопасности, а также других соответствующих конвенций и договоров, например Конвенции о правах ребенка и Конвенции о правах инвалидов.

9. Многие представители сообщили о правовых реформах, стратегиях, планах действий и институциональных механизмах, призванных обеспечить уделение повышенного внимания гендерной проблематике и создать благоприятные условия для достижения целей Пекинской платформы действий. Некоторые представители подчеркнули необходимость концентрации внимания на социально незащищенных группах женщин, особенно престарелых женщинах, женщинах, проживающих в сельских районах, женщинах из числа коренного населения, женщинах-мигрантах, женщинах из числа перемещенных лиц и женщинах-беженцах, женщин-глав домохозяйств, а также женщин и девочек инвалидов. Некоторые представители обсудили такие проблемы, как дефицит финансовых, нехватка качественных дезагрегированных по гендерным признакам данных и сохранение наносящих вред традиционных обычаяев, которые препятствуют успешному достижению намеченных в Платформе действий целей. Кроме того, ряд представителей подчеркнули угрозу, которую представляет собой изменение климата.

10. Ряд представителей подчеркнули важное значение обеспечения экономических прав и возможностей женщин и сообщили о принимаемых мерах, направленных на содействие участию женщин на рынке труда и обеспечение их достойной работой. Некоторые представители также сообщили о взаимодействии с частным сектором в деле обеспечения микрофинансирования и создания для женщин благоприятных условий для их работы после родов, например, путем принятия таких мер, как увеличение продолжительности отпуска по беременности и родам и отпуска для отца, обеспечение детских дошкольных учреждений, открытие мест для материнского кормления детей и установление гибкого графика работы. Другие представители говорили о расширении сети государственных дошкольных учреждений и сферу ухода за престарелыми в целях снижения бремени неоплачиваемого труда по уходу за нуждающимися в семье. Некоторые представители сообщили о том, что, несмотря на эти усилия, барьеры стоящие на пути участия женщин на рынке труда сохраняются. Конференция признала, что требуется предпринимать больше усилий по решению проблем, связанных с высоким уровнем неофициальной занятости, и обеспечению того, чтобы женщины, которые трудятся в неформальном секторе, были охвачены сетью социальной защиты.

11. Несколько представителей сообщили об усилиях по обеспечению развития предпринимательства среди женщин, отметив при этом, что женщины нередко возглавляют предприятия малого и среднего бизнеса, а также о предоставляемой занимающимся сельским хозяйством и кустарным промыслом женщинам поддержке.

12. Конференция признала, что некоторые женщины сталкиваются на работе с дополнительными проблемами. Несколько представителей подчеркнули необходимость предпринимать усилия по созданию благоприятных для женщин-инвалидов условий путем обеспечения всеобщего образования без всяких исключений, а также реализации стратегий, учитывающих интересы и потребности инвалидов. Ряд представителей сообщили о конкретных планах по решению проблем, связанных сексуальным домогательством к женщинам на работе. Кроме того, представители подчеркнули необходимость реализации стратегии по оказанию помощи материам-одиночкам.

13. Несмотря на повышение уровня жизни в регионе нищета сохраняется, и женщины страдают от нее больше, чем мужчины. Несколько представителей сообщили о создании систем социальной защиты, которые в большей степени учитывают гендерные аспекты, путем инвестирования в систему охраны материнства, выплаты пособий на детей, обеспечения социального страхования женщин, занятых в неформальном секторе, и оказания целевой денежной помощи.

14. Конференция подчеркнула важное значение предоставления доступных, недорогостоящих и высококачественных медико-санитарных услуг всем женщинам и девочкам в течение всей жизни. Ряд представителей поделились информацией об усилиях, направленных на содействие обеспечению всеобщего охвата услугами здравоохранения, в том числе беженцев. Представители также сообщили о расширении доступа к услугам по охране сексуального и репродуктивного здоровья и об усилиях по снижению неудовлетворенного спроса на контрацептивы. Некоторые представители сообщили о предоставлении услуг по безопасному прерыванию беременности в целях охраны здоровья женщин, тогда как еще один представитель отметил, что прерывание беременности не является одним из методов планирования семьи.

15. Участники Конференции отметили, что региону удалось добиться значительных успехов в сфере образования, достигнув почти полного гендерного равенства в области начального и среднего образования и высоких показателей охвата женщин высшим образованием. Некоторые представители упомянули стратегии, реализация которых позволила достичь этих результатов, включая предоставление доступа к качественному образованию и программы условных денежных переводов. Другие представители отметили, что акцентируют внимание на предоставлении женщинам широкого выбора в области образования и занятости, а также на развитии карьеры женщин, особенно в таких сферах, как наука, техника, инженерное дело, математика, информационно-коммуникационные технологии и сельскохозяйственные технологии.

16. Участники Конференции подтвердили приверженность свободе женщин и девочек от всех форм насилия, стигматизации, пагубных стереотипов и вредных социальных норм. Некоторые представители упомянули законы, меры и стратегии, направленные на предотвращение насилия по признаку пола и реагирование на него, а также на защиту пострадавших и их детей посредством предоставления комплексных и скоординированных услуг по оказанию помощи жертвам всех форм насилия. Рядом представителей в качестве основного приоритета была отмечена необходимость искоренения ранних браков и калечащих операций на женских половых органах.

17. Некоторые представители отметили, что огромное значение для ликвидации насилия в отношении женщин имеют информационно-разъяснительные программы по гендерным вопросам и национальные кампании, направленные на повышение уровня осведомленности о правах женщин, а также усилия по вовлечению в эту работу мужчин и мальчиков, участие полиции и качественные данные.

18. Участники Конференции отметили инициативы, реализуемые рядом государств-членов по расширению участия женщин в политической жизни посредством развития потенциала, обучения лидерским навыкам и наставничества, а также посредством внесения изменений в законодательство и политику. Было признано, что поощрение ведущей роли женщин является неотъемлемым компонентом расширения участия женщин в политической жизни. Некоторые представители доложили об использовании гендерных квот в работе политических партий, представительных органов на всех уровнях и частных компаний.

19. Участники Конференции также отметили важность актуализации гендерной проблематики в рамках национальных стратегий и планов развития, в том числе посредством создания координационных механизмов. Некоторые представители упомянули о существовании механизмов по мониторингу гендерного воздействия политики, таких как программы по обеспечению учета гендерной проблематики при составлении бюджета и механизмы гендерной оценки.

20. Некоторые представители отметили роль и вклад гражданского общества в обеспечение гендерного равенства и важность поддержания открытого и прозрачного диалога с различными заинтересованными сторонами.

21. Сексуальные домогательства были определены в качестве одного из факторов, ограничивающих участие женщин, и некоторые представители доложили о мерах по борьбе с сексуальными домогательствами на рабочем месте и в онлайн-среде.

22. Некоторые представители доложили о законодательных и политических реформах и инициативах, направленных на борьбу с торговлей женщинами и детьми и укрепление потенциала учреждений сектора безопасности в области прав человека и предотвращения сексуального и гендерного насилия в условиях конфликта для содействия созданию мирного и инклюзивного общества. Представители указали на важность расширения доступа к социальным услугам в условиях конфликта и чрезвычайных ситуаций. Некоторые представители отметили, что их страны приняли большое число женщин и девочек-беженцев, и описали усилия, предпринимаемые ими для оказания помощи этим группам населения и обеспечения их защиты.

23. Некоторые представители отметили значимость резолюции № 1325 Совета Безопасности о женщинах, мире и безопасности (2000 год) и предстоящей двадцатой годовщине этой резолюции, резолюции № 1820 Совета Безопасности о сексуальном насилии в условиях вооруженного конфликта (2008 год), последующих резолюций и общей рекомендации № 30, касающейся положения женщин в условиях предотвращения конфликтов, в конфликтных и постконфликтных ситуациях Комитета по ликвидации дискrimинации в отношении женщин (2013 год). Представители признали, что конфликты подрывают усилия, направленные на обеспечение прав женщин и девочек, предусмотренных в Пекинской платформе действий. Один представитель отметил негативное воздействие односторонних санкций на обеспечение гендерного равенства.

24. Некоторые представители упомянули разработку и осуществление национальных планов действий, касающихся женщин, мира и безопасности. Представители доложили о мерах по поощрению руководящей роли женщин и содействию обеспечению более активного и значимого участия женщин в деятельности, направленной на предотвращение конфликтов, и в миротворческих процессах. Представители доложили, что правительства их стран признали важность участия женщин и их руководящей роли в деятельности по поддержанию мира.

25. Некоторые представители отметили негативные последствия изменения климата, которые в несоразмерно большей степени затрагивают женщин, в том числе в связи с тем, что подрывают продовольственную безопасность, приводят к утрате самобытности в результате вынужденного перемещения, становятся причиной снижения объемов сельскохозяйственного производства и несут угрозу для источников существования и благосостояния. Участники Конференции подтвердили важнейшую роль женщин в охране окружающей среды и необходимость обеспечения руководящей роли и участия женщин в реализации стратегий и программ, касающихся снижения риска бедствий, смягчения последствий изменения климата, адаптации к ним и развития потенциала противодействия им, а также в управлении природными ресурсами и государственном управлении для обеспечения учета гендерной проблематики. Некоторые представители отметили важность климатической справедливости и удовлетворения нужд уязвимых групп населения, таких как инвалиды, дети, пожилые женщины, меньшинства, коренное и сельское население в процессе реализации стратегий по реагированию на стихийные бедствия.

26. Некоторые представители отметили важность данных с разбивкой по полу и данных по сексуальному и репродуктивному здоровью, неоплачиваемому труду и домашнему насилию для содействия разработке обоснованной политики в области гендерного равенства. Некоторые представители также обсудили инициативы по совершенствованию гендерной статистики за счет развития координационных механизмов, информационных материалов о гендерной статистике и проведения новых обзоров, и призвали продолжать сотрудничество в интересах наращивания потенциала.

27. Некоторые представители доложили о национальных показателях мониторинга хода осуществления целей в области устойчивого развития и о том, что они приступили к сбору данных по целям, имеющим отношение к гендерной проблематике.

28. Представитель Азиатско-тихоокеанского руководящего комитета гражданского общества по обзору Пекин+25 отметил необходимость партнерских отношений по вопросам гендерного равенства, основанных на равенстве, правах человека и международных документах, таких как Устав Организации Объединенных Наций и Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин. Этот представитель призвал к справедливому распределению расходов на основе равенства и социальной справедливости и предложил проводить региональный форум по вопросам женщин на двухгодичной основе.

B. Приоритетные вопросы, имеющие отношение к достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин в Азиатско-Тихоокеанском регионе
(Пункт 3 повестки дня)

29. Участникам Конференции был представлен документ ESCAP/MCBR/2019/1.

30. Участники Конференции рассмотрели новые и приоритетные области действий в целях формулирования рекомендаций в отношении наращивания темпов осуществления обязательств, содержащихся в Пекинской декларации и Платформе действий в контексте реализации Повестки дня на период до 2030 года и с учетом обеспечения гендерного равенства для женщин и девочек в рамках следующих четырех тематических областей: а) инклюзивное развитие, общее процветание и достойная занятость; б) свобода от насилия, стигматизации и стереотипов; в) подотчетность, участие и учреждения, учитывающие гендерную проблематику; д) охрана окружающей среды, борьба с изменением климата и повышение потенциала противодействия.

**Обеспечение гендерного равенства для женщин и девочек в тематической области инклюзивного развития, общего процветания и достойной работы
(Пункт За повестки дня)**

31. Конференция получила пользу от обсуждений в составе группы, проходивших под председательством г-на Шриниваса Таты, Директор, Отдел социального развития, ЭСКАТО, с участием следующих представителей: г-н Туитама Лео Талалелеи Туитама, министр по делам женщин, общинного и социального развития, Самоа; г-жа Дурин Шахназ, основатель и руководитель Биржи инвестиций Азии (ПХ) и Фонда ПХ; г-н Джейиш Ранджан, главный секретарь, Департамент промышленности и торговли, информационные технологии, электроника и связь, правительство Телингана, Индия; г-жа Надира Савар, женщина-предприниматель, Малайзия, сеть АСЕАН женщин-предпринимателей; и г-жа Эстрелла «Эстер» Пенуния, Генеральный секретарь Азиатской ассоциации фермеров за устойчивое развитие сельских районов.

32. Участники обсудили передовую практику и усилия как государственного, так и частного секторов по поощрению доступа женщин к финансовым средствам, оказанию предпринимательской поддержки и расширению использования технологий для задействования новых возможностей в интересах женщин, в том числе в области экономики обслуживания и в сельских районах. Были подчеркнуты потенциал для расширения участия частного финансирования на основе инновационных социальных облигаций и роль инновационных центров в интересах женщин, а также благоприятного цикла участия женщин в предпринимательской деятельности. Участники подчеркнули необходимость создавать гибкие рабочие механизмы и партнерства для задействования потенциала женщин.

33. Заявления сделали представители следующих членов Комиссии: Индонезии, Китая, Новой Зеландии, Папуа – Новой Гвинеи и Японии.

34. С заявлением выступил представитель Азиатско-тихоокеанского руководящего комитета гражданского общества по обзору Пекин+25.

35. Представители отметили законы, планы действий и стимулы, позволяющие государственным и частным органам расширять занятость женщин, сокращать разрыв в оплате труда женщин и мужчин и рассматривать вопросы дискриминации в рамках формальной и неформальной экономики. Также были освещены меры по поощрению предпринимательства среди женщин и конкретные инициативы для предоставления финансовых средств на основе микрофинансирования и доступа к финансированию по линии правительства.

36. Представитель Азиатско-тихоокеанского руководящего комитета гражданского общества по обзору Пекин+25 подчеркнул необходимость эффективного регулирования частного сектора, признал ценность неоплачиваемого труда, обеспечения социальной защиты трудящихся женщин и рассмотрения разрывов в оплате труда женщин и мужчин, особенно женщин в

неформальном секторе, женщин, работающих на дому, домашней прислуги и женщин-мигрантов и беженцев.

**Обеспечение гендерного равенства для женщин и девочек в тематической области свободы от насилия, стигматизации и стереотипов
(Пункт 3б повестки дня)**

37. Конференция получила пользу от обсуждений в составе группы, проходивших под руководством г-жи Банданы Раны, заместитель Председателя Комитета по ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, Непал, с участием следующих представителей: г-жа Хон Тхи Тху Хуэн, заместитель директора, Департамент гендерного равенства, министерство труда, по делам инвалидов и социальным вопросам, Вьетнам; г-жа Ким Хендерсон, Директор по вопросам политики и оценки, «АяУотч», Австралия; и г-жа Вероника Фонова, основатель молодежной группы «Каз-Фем» и активистка феминистского движения, Казахстан.

38. Участники обсудили передовую практику по вопросам решения проблемы насилия против женщин и девочек. Они отметили широкое распространение полового насилия и притеснений в таких общественных местах, как школы и рабочие места, и осветили меры и инструменты для борьбы с ними. Они подчеркнули важность принятия ответных мер, обеспечения правосудия и профилактики в интересах жертв насилия и необходимость использовать скоординированные и системные подходы к укреплению сотрудничества между различными секторами, включая сферу правосудия, полицию, социальную защиту и здравоохранение. Было отмечено большое значение сбора данных и эффективного использования показателей, отчетности и индикаторов прогресса. Участники также подчеркнули необходимость поддерживать более долгосрочные процессы для устранения структурных барьеров, которые обусловливают различия в оплате труда женщин и мужчин, нехватку женщин на руководящих должностях и сохранение вредных стереотипов, касающихся типично мужских ценностей.

39. Обсуждались проблемы молодежи, а также ее деятельности на основе солидарности в целях изменения гендерных норм, острокизма и стереотипов и рассмотрения лежащих в основе структур, которые закрепляют все формы насилия против женщин и девочек.

40. Заявления сделали представители следующих членов Комиссии: Австралии, Бангладеш, Индонезии, Казахстана, Китая, Лаосской Народно-Демократической Республики, Мьянмы, Пакистана, Папуа – Новой Гвинеи, Таджикистана, Франции и Японии.

41. С заявлением выступил представитель Азиатско-тихоокеанского руководящего комитета гражданского общества по обзору Пекин+25.

42. Представители сообщили о передовой практике в форме законов, планов действий и услуг для предупреждения насилия против женщин и девочек, защиты и поддержки жертв и обеспечения более широкого участия мужчин и мальчиков. Представители также отметили, что обязательства необходимо воплотить в комплексный процесс реализации, для которого требуются финансовые средства и планы действий.

43. Представитель Азиатско-тихоокеанского руководящего комитета гражданского общества по обзору Пекин+25 подчеркнул необходимость расширять масштаб определения насилия в отношении женщин, поддерживать принцип отсутствия согласия в качестве юридического стандарта в законах,

касающихся изнасилований, уделять повышенное внимание восстановительному правосудию и поддержке в интересах жертв насилия и обеспечивать увязку стратегий с резолюцией 1325 (2000) Совета Безопасности о женщинах, мире и безопасности, а также обеспечивать сексуальные и репродуктивные права женщин и доступ к информации.

Обеспечение гендерного равенства для женщин и девочек в тематической области подотчетности, участия и учреждений, учитывающих гендерную проблематику

(Пункт Зс повестки дня)

44. Конференция получила пользу от обсуждений в составе группы, проходивших под руководством г-жи Чай Чай, начальник, Секция гендерного равенства и социальной интеграции, Отдел социального развития, ЭСКАТО, с участием следующих представителей: д-р Масумех Эбтекар, вице-президент по делам женщин и семьи, канцелярия вице-президента по делам женщин и семьи, Исламская Республика Иран; г-жа Ли Джун Ок, министр, министерство по вопросам гендерного равенства и семьи, Республика Корея; г-жа Инг Кантха Пхави, министр, министерство по делам женщин, Камбоджа; г-н Чжан Хайды, заместитель председателя рабочего комитета Государственного совета по вопросам инвалидности и председатель Федерации инвалидов Китая; и г-жа Моссарат Кадим, учредитель и Исполнительный директор организации «Пайман алумни траст».

45. Участники дискуссии поделились своим опытом институционального оформления механизмов учета гендерной проблематики на национальном и местном уровнях. Они подчеркнули, что для успешного учета вопросов гендерного равенства ключевое значение имеют политическая воля, поощрение руководящей роли женщин и взаимодействие между министерствами, а также вовлечение, поддержка и сотрудничество заинтересованных сторон и партнеров. В качестве ключевых инструментов для создания информационной основы для гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, для разработки соответствующих документов и для мониторинга правовых и стратегических аспектов прогресса, достигнутого в этих областях, были названы учитывающие гендерную проблематику бюджетирование, планирование, мониторинг и оценка с опорой на данные в разбивке по полу.

46. С заявлениями выступили представители следующих членов и ассоциированных членов: Австралии, Индонезии, Китая, Монголии, Папуа – Новой Гвинеи и Республики Корея.

47. С заявлением выступил представитель Азиатско-тихоокеанского регионального руководящего комитета гражданского общества по обзору Пекин+25.

48. Представители обменялись передовым опытом с акцентом на законодательных изменениях и национальных планах действий, претворенных в жизнь в целях актуализации вопросов гендерного равенства, создания институтов, учитывающих гендерную проблематику, и достижения прогресса в области составления бюджетов с учетом гендерных аспектов. Некоторые представители отметили, что для достижения этих целей необходимо взаимодействовать с такими заинтересованными сторонами, как частный сектор и средства массовой информации, и усилить парламентский надзор за соответствующими стратегиями.

49. Представитель Азиатско-тихоокеанского руководящего комитета гражданского общества по обзору Пекин+25 привлек внимание к ответственности государства и его институтов за безопасность, защиту и охрану женщин и девочек и призвал к принятию большего числа более совершенных

законов и стратегий и увеличению объема соответствующих данных и повышению их качества в целях борьбы с ростом насилия в отношении женщин и девочек на протяжении всей их жизни.

Обеспечение гендерного равенства для женщин и девочек в тематической области охраны окружающей среды, борьбы с изменением климата и повышения потенциала противодействия

(Пункт 3д повестки дня)

50. В рамках Конференции состоялась групповая дискуссия, модератором которой выступила г-жа Анна-Карин Ятфорс, заместитель регионального директора Регионального отделения для Азии и Тихого океана Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства, расширения прав и возможностей женщин (Структура «ОНН-женщины»). В этой дискуссии приняли участие: г-н Мизан Р. Кхан, заместитель директора Международного центра по изменению климата и развитию и директор по программам Консорциума университетов наименее развитых стран по изменению климата, Бангладеш; г-жа Амелия М. Найроба, исполняющая обязанности главного исследователя Группы исследований, политики и мониторинга Министерства по делам женщин и детей и по борьбе с бедностью Фиджи; г-н Джо Мари С. Франциско, сотрудник Отдела управления развитием Национальной комиссии по вопросам изменения климата Филиппин; г-жа Себлевонгель Негусси, специалист по гендерным и социальным вопросам Отдела странового планирования «Зеленого» климатического фонда Республики Корея; и г-жа Нгуен Нгок Ли, директор Центра по вопросам окружающей среды и исследованиям населения Вьетнама.

51. Участники дискуссии отметили инициативы, направленные на поддержку значимого участия женщин в охране окружающей среды и в адаптации к изменению климата, смягчении его последствий и повышении соответствующего потенциала противодействия, в том числе посредством обеспечения учета гендерной проблематики в рамках планов действий по борьбе с изменением климата и учета климатических аспектов в стратегиях, посвященных гендерным вопросам. Для оценки воздействия изменения климата на женщин необходимы качественные данные. Были приведены примеры конкретных проектов, направленных на поддержку участия находящихся в неблагоприятном положении женщин в управлении природопользованием, что способствует повышению уровня их жизни при одновременном обеспечении охраны окружающей среды. Участники также обсудили важность учета гендерной проблематики в рамках национальных планов по адаптации к соответствующим явлениям и в рамках определяемых на национальном уровне вкладов.

52. Отметив, что масштабы гендерного насилия и торговли людьми, в том числе детьми, часто нарастают после бедствий, участники дискуссии подчеркнули необходимость привлечения внимания местных общин и субъектов, ответственных за реагирование на чрезвычайные ситуации, к этим рискам. Они также подчеркнули важность обеспечения готовности женщин к рискам, связанным с климатом и бедствиями, в том числе посредством соответствующих систем раннего предупреждения и предоставления доступа к семейным сбережениям и финансовым услугам в целом.

53. С заявлениями выступили представители следующих членов и ассоциированных членов: Бутана, Индонезии, Монголии, Мьянмы и Японии.

54. С заявлением выступил представитель Азиатско-тихоокеанского регионального руководящего комитета гражданского общества по обзору Пекин+25.

55. Несколько представителей подчеркнули важность обеспечения готовности в контексте снижения риска бедствий и восстановления с акцентом на различных потребностях и возможностях женщин и мужчин и с учетом вопросов, связанных с сексуальным и репродуктивным здоровьем. Представленные результаты гендерного анализа свидетельствуют о недостаточном признании воздействия изменения климата на женщин. Был отмечен вклад женщин и девочек в повышение степени осведомленности общества по соответствующим вопросам и в расширение сотрудничества в рамках деятельности, связанной с изменением климата.

56. Представитель Азиатско-тихоокеанского руководящего комитета гражданского общества по обзору Пекин+25 привлек внимание к необходимости срочных мер для приоритизации благосостояния человека и окружающей среды.

C. Прочие вопросы

(Пункт 4 повестки дня)

57. Никакие иные вопросы Конференцией не обсуждались.

D. Утверждение итогового документа и доклад Конференции

(Пункт 5 повестки дня)

58. Конференции был представлен распоряжение документ под названием «Азиатско-тихоокеанская декларация о содействии обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин: обзор Пекин+25» (ESCAP/MCBR/2019/L.4/Rev.1).

59. Для завершения работы над проектом итогового документа параллельно с пленарными заседаниями Конференции была создана соответствующая рабочая группа. Ее председателем была избрана г-жа Родора М. Букой, председатель Комиссии по делам женщин (Филиппины); заместителем Председателя – г-жа Фатимат Юмна, заместитель Министра по гендерным, семейным и социальным вопросам (Мальдивские Острова). Итоговый документ и доклад станут вкладом Азиатско-Тихоокеанского региона в работу шестьдесят четвертой сессии Комиссии по положению женщин – эта сессия будет посвящена 25-летнему обзору хода осуществления Пекинской декларации и Платформы действий – и будут представлены для рассмотрения и одобрения Комиссией на ее семьдесят шестой сессии в 2020 году.

60. Азиатско-тихоокеанская декларация о содействии обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин: обзор Пекин+25 была принята 29 ноября 2019 года путем заносимого в отчет о заседании голосования 37 голосами против 1 и при отсутствии воздержавшихся. Результаты голосования следующие:

a) голосовали за: Австралия, Азербайджан, Армения, Афганистан, Бангладеш, Бутан, Вьетнам, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Казахстан, Камбоджа, Кирибати, Китай, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Малайзия, Мальдивы, Маршалловы Острова, Монголия, Мьянма, Непал, Новая Зеландия, Пакистан, Палау, Папуа – Новая Гвинея, Республика Корея, Российская Федерация, Самоа, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соломоновы Острова, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Тонга, Фиджи, Филиппины и Япония;

b) голосовали против: Соединенные Штаты Америки.

61. Представитель Соединенных Штатов Америки пояснил, что делегация его страны призвала провести голосование по Азиатско-тихоокеанской декларации

о содействии обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин: обзор Пекин+25 ввиду конкретных упоминаний о «сексуальном и репродуктивном здоровье и репродуктивных правах». Представитель отметил, что для Соединенных Штатов Америки упоминание о «сексуальном и репродуктивном здоровье», «правах на охрану сексуального и репродуктивного здоровья и репродуктивных правах», «безопасном прерывании беременности» или прочие косвенные или прямые заявления о том, что доступ к легальным абортам обязательно подразумевается более общими терминами «услуги в области здравоохранения» или «услуги в области медико-санитарного обслуживания» в конкретных контекстах, касающихся женщин, неприемлемы. С учетом того, что делегация его страны считает необходимым обеспечение правовой защиты для нерожденных, она, таким образом, против какого-либо толкования международных прав человека, например замечания № 36 общего порядка по Международному пакту о гражданских и политических правах, в пользу того, что от любого государства-участника требуется обеспечить безопасный, легальный и эффективный доступ к услугам по прерыванию беременности. Ссылаясь на заявление президента Трампа о том, что «Американцы будут всегда неустанно защищать невинные жизни», представитель Соединенных Штатов Америки отметил, что каждая нация имеет суверенное право осуществлять соответствующие программы и деятельность, согласующуюся с ее законами и стратегиями, и что международного права на аборт не существует, а также что государство не обязано финансировать услуги по прерыванию беременности и содействовать их предоставлению. К тому же, в соответствии с Программой действий Международной конференции по народонаселению и развитию 1994 года и Пекинской декларацией и Платформой действий 1995 года и их соответствующими докладами представитель Соединенных Штатов Америки заявил, что делегация его страны не признает аборты в качестве одного из методов планирования семьи, а также не поддерживает практику прерывания беременности в рамках оказания своей помощи в области здравоохранения на глобальном уровне.

62. На пленарном заседании во время голосования не присутствовали, но поддержали Декларацию следующие страны: Франция.

63. Свои оговорки по пунктам Декларации выразили следующие члены: Китай – относительно термина «защитники прав человека женщин» в пункте 9; Индия – относительно термина «коренные» в пунктах 14_h, 16_b, 16_c, 21_d и 26_e; и Исламская Республика Иран – относительно пункта 22, касающегося женщин мира и безопасности.

III. Организация работы

A. Открытие, продолжительность и организация работы сессии

64. Азиатско-тихоокеанская конференция министров по обзору Пекин+25 состоялась в Бангкоке 27–29 ноября 2019 года.

65. Со вступительными заявлениями выступили Исполнительный секретарь ЭСКАТО, заместитель Директора-исполнителя Структуры «ООН-женщины» и Специальный докладчик по вопросу о насилии в отношении женщин, его причинах и последствиях. Также с заявлением выступил представитель организаций гражданского общества.

B. Участники

66. В работе совещания участвовали представители следующих членов и ассоциированных членов: Австралии, Азербайджана, Армении, Афганистана,

Бангладеш, Бутана, Вьетнама, Индии, Индонезии, Ирана (Исламской Республики), Казахстана, Камбоджи, Кирибати, Китая, Лаосской Народно-Демократической Республики, Макао (Китай), Малайзии, Мальдивских Островов, Маршалловых Островов, Монголии, Мьянмы, Науру, Непала, Новой Зеландии, Островов Кука, Пакистана, Палау, Папуа – Новой Гвинеи, Республики Корея, Российской Федерации, Самоа, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Соломоновых Островов, Таджикистана, Таиланда, Тимора-Лешти, Тонги, Тувалу, Туркменистана, Турции, Узбекистана, Фиджи, Филиппин, Франции, Шри-Ланки и Японии.

67. В работе совещания участвовали представители следующих Постоянных наблюдателей при ЭСКАТО: Австрии, Египта, Италии, Мексики и Швейцарии. Кроме того, представители Финляндии и Швеции присутствовали в качестве наблюдателей.

68. В работе совещания участвовали представители следующих органов, специализированных учреждений и фондов Организации Объединенных Наций: Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций; Международной организации труда (МОТ); Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ); Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН); Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры; Программы Организации Объединенных Наций по населенным пунктам; Объединенной программой Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу; Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения (ЮНФПА); Структуры «ООН-женщины»; и Всемирной организации здравоохранения.

69. В работе совещания участвовали представители следующих межправительственных организаций: Азиатского банка развития; Тихоокеанского сообщества; секретариата Форума тихоокеанских островов; и Ассоциации регионального сотрудничества стран Южной Азии.

70. В работе совещания участвовали представители следующих неправительственных организаций, организаций гражданского общества и других структур: Aahung; Aaprabasi Mahila Kamdar Samuha Nepal; Academic Centre for Education, Culture and Research; ACT Alliance - Action by Churches Together; Adivasi Mahila Maha Sangh; Anglican Church in Aotearoa New Zealand and Polynesia; Area Networking and Development Initiative; Asia Justice and Rights; Asia Pacific Alliance for Sexual and Reproductive Health and Rights; Asia Pacific Forum on Women, Law and Development; Asia Pacific Network of Sex Workers; Asian-Pacific Resource and Research Centre for Women; Asia-Pacific Human Rights Information Center; Asia-Pacific Women's Watch; Association for the Advancement of Feminism; Association of Southeast Asian Nations-United States Agency for International Development Partnership for Regional Optimization within the Political-Security and Socio-Cultural Communities (PROSPECT); Bandhu Social Welfare Society; Bangladesh Mahila Parishad; Beyond Beijing Committee Nepal; Blind Women Association, Nepal; Cambodian Non-governmental Organization Committee on the Convention on the Elimination of Discrimination against Women; CARE International; Center for International Forestry Research; Centre for Human Rights and Development; Centre for Refugee Research; Centre for Women's Resources; Church's Auxiliary for Social Action; cnlgbtdata.com; Communication Forum of Community with Special Needs in Aceh; Community Care for Emergency Response and Rehabilitation; Deccan Development Society; Dem-Ololt; Development Alternatives with Women for a New Era; Development Learning Together; Disabled Peoples' International, Asia Pacific region; Ecoforum of Non-Governmental Organizations of Uzbekistan; Equality Rights Alliance; FemAgora; Feminist Dalit Organization; Feminist League; Fiji Council of Social Services; Fiji Women's Rights

Movement; Ford Foundation; Forum for Dignity Initiatives; Forum of Women's Non-governmental Organizations of Kyrgyzstan; Girl Determined; Global Alliance Against Traffic in Women; Good Shepherd Australia New Zealand; Gramya Resource Centre for Women; Guahan Coalition for Peace and Justice; Haus of Kameleon; HerStory Foundation; Hong Kong Federation of Women's Centres; Indonesian Association of Women with Disabilities; Institute for Woman's Empowerment; International Centre for Research on Women; International Community of Women Living with HIV Asia and Pacific; International Council of Women; International Drug Policy Consortium; International Federation of Business and Professional Women; International Planned Parenthood Federation; International Planned Parenthood Federation/East and South East Asia and Oceania Region; International Women's Development Agency; International Women's Health Coalition; Jagori; Jagriti Mahila Maha Sangh; Japan Accountability Caucus for the Beijing Conference; Japanese Organization for International Cooperation in Family Planning; Karduk Business and Entrepreneurship Consultancy Center; Khyber Pakhtunkhwa Commission on the Status of Women; Kongres Wanita Indonesia; Korea Women's Associations United; Korean Women's Development Institute; Landesa Rural Development Institute; La'o Hamutuk; LoveIsDiversity; Mahila Dakshata Samiti; Mahila Jan Adhikar Samiti; Media Monitor for Women Network; Mitra Perempuan; Monfemnet National Network; Musawah; Muslim Personal Law Reform Action Group, Sri Lanka; Naripokkho; National Alliance of Women; National Indigenous Women Forum; National Rural Women's Coalition; Nazariya: A Queer Feminist Resource Group; Nepal Mahila Ekata Samaj; Nirantar Trust; OutRight Action International; OxYGen Foundation for Protection of Youth and Women Rights; Pacific Disability Forum; People's Health Institute, Korea; Perkumpulan Pemberdayaan Perempuan untuk Keadilan Gender (Institute for Women's Empowerment); Plan International; Public Organization of Otif; Q Space; Qbukatabu; Rede Feto Timor-Leste; Regional Community Forestry Training Centre; Research Centre for Gender, Family and Environment in Development; Respect Empowerment Networking and Employment for Women Foundation; Rising Flame; Rural Women's Association "Alga"; SAHAYOG; SAHR WARU Women's Action and Resource Unit; Samoa Umbrella for Non-Governmental Organizations Inc.; Save the Children; Settlement Services International; Shirakat – Partnership for Development; Shirkat Gah - Women's Resource Centre; Shobujer Ovijan Foundation; Sightsavers; Sister in Islam; Society for Rural Education and Development; Society for Women's Action and Training Initiatives; Solidaritas Perempuan; Solomon Ports; Soroptimist International; Special Talent Exchange Program; Tamilnadu Women's Forum; TEDxAbayStWomen; Timor-Leste People with Disability Association; Tonga Leitis Youth Department; United Filipinos in Hong Kong; Uthema; Voice for Change; VPRIDE; We and Equality; Wings of Liberty; Women for Change; Women Forum for Women Nepal; Women's International League for Peace and Freedom – Australia; Women in Governance North-East India; Women Organizing for Change in Agriculture and Natural Resource Management; Women With Disability Advocacy Network; Women's Global Network for Reproductive Rights; Women's Health Foundation; Women's Major Group; Young People Independent Alliance; YP Foundation; Yunnan Gender and Development Research Centre, Yunnan Academy of Social Science; и Zonta International.

C. Выборы должностных лиц

71. Участниками Конференции были избраны следующие должностные лица:

Председатель:	г-жа Мересейни Вунивака (Фиджи)
Заместители	г-жа Набила Муслех (Афганистан)
Председателя:	г-жа Жанна Андреасян (Армения) г-жа Фазилатуннеса Индира (Бангладеш) г-жа Ин Кантха Пави (Камбоджа) г-жа Ся Цзе (Китай) г-жа Чжан Хайди (Китай) г-жа Масуме Эбтекар (Исламская Республика Иран) г-н Таоаба Каисе (Кирбати) г-жа Шидата Шариф (Мальдивские Острова) г-жа Амента Мэтью (Маршалловы Острова) г-н Вин Мья Эй (Мьянма) г-н Уэйк Горусон Гои (Папуа–Новая Гвинея) г-жа Ли Чон Ок (Республика Корея) г-н Леао Туитама Талалелей (Самоа) г-жа Фреда Туки Сориокомуа (Соломоновы Острова) г-н Чути Краирикш (Таиланд) г-н Ватау Мефи Хиои (Тонга)

D. Повестка дня

72. Участники Конференции утвердили следующую повестку дня:

1. Открытие Конференции:
 - a) вступительные заявления;
 - b) выборы должностных лиц;
 - c) утверждение повестки дня.
2. Обзор достигнутого прогресса, требующих решения проблем и перспективных стратегий, которые должны быть реализованы в целях наращивания темпов осуществления Пекинской декларации и Пекинской платформы действий в Азиатско-Тихоокеанском регионе в контексте Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.
3. Приоритетные вопросы, имеющие отношение к достижению гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин в Азиатско-Тихоокеанском регионе:
 - a) обеспечение гендерного равенства для женщин и девочек в тематической области инклюзивного развития, общего процветания и достойной занятости;
 - b) обеспечение гендерного равенства для женщин и девочек в тематической области свободы от насилия, стигматизации и стереотипов;
 - c) обеспечение гендерного равенства для женщин и девочек в тематической области подотчетности, участия и учреждений, учитывающих гендерную проблематику;
 - d) обеспечение гендерного равенства для женщин и девочек в тематической области охраны окружающей среды, борьбы с

изменением климата и повышения потенциала противодействия.

4. Прочие вопросы.
5. Утверждение итогового документа и доклада Конференции.
6. Закрытие Конференции.

E. Приуроченные мероприятия и специальные заседания

73. К Конференции были приурочены следующие параллельные мероприятия и специальные заседания:

- a) 27 ноября 2019 года: «Изменение хода событий» – мероприятие, посвященное проведению кампании «16 дней активизма против гендерного насилия»;
- b) 27 ноября 2019 года: «Пути достижения влияния: поощрение роли преобразующего руководства женщин в деле достижения целей в области устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе»;
- c) 28 ноября 2019 года: «Обеспечение гендерного равенства и борьба с онлайн-насилием в отношении женщин: опыт Южной Кореи и Азии»; мероприятие организовано Корейским институтом по вопросам развития женщин, Структурой «ООН-женщины» и Республикой Корея;
- d) 28 ноября 2019 года: «Празднование двадцатой годовщины резолюции 1325 Совета Безопасности: выявление применяемой в АСЕАН передовой практики по вопросам, касающимся женщин, мира и безопасности»; мероприятие организовано секретариатом АСЕАН и Структурой «ООН-женщины»;
- e) 28 ноября 2019 года: «Домохозяйства, возглавляемые женщинами: на пути обеспечения вовлеченности в жизнь общества»; мероприятие организовано Исламской Республикой Иран;
- f) 28 ноября 2019 года: «От Каира до Пекина: ускорение темпов осуществления Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию и Пекинской платформы действий – взгляд из 2019 года»; мероприятие организовано ЮНФПА, Филиппинской комиссией по делам женщин и Международной федерацией планируемого родительства;
- g) 28 ноября 2019 года: «Почему ИТ не должны остаться без внимания: гендерные “цифровые разрывы” в Азиатско-Тихоокеанском регионе»; мероприятие организовано Институтом по вопросам компьютерных технологий и общества Университета Организации Объединенных Наций в Макао (Китай), ЭСКАТО, Фондом Макао и Международным союзом электросвязи;
- h) 28 ноября 2019 года: «Демонстрация итогов форума “Молодежь без границ”»: инновации и гендерная справедливость»; мероприятие организовано Институтом юстиции Таиланда, Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и Структурой «ООН-женщины»;
- i) 28 ноября 2019 года: «Проводники изменения: женщины выступают за действия в защиту климата»; мероприятие организовано Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде, Союзом СДЦ и Структурой «ООН-женщины»;
- j) 28 ноября 2019 года: «Форум поколения равенства: на пути к глобальному пакту о гендерном равенстве»; мероприятие организовано Правительством Франции;

- k) 29 ноября 2019 года: «Время пришло: партнерства и инновационное финансирование в интересах ликвидации гендерного разрыва»; мероприятие организовано совместно со Структурой «ООН-женщины»;
- l) 29 ноября 2019 года: «Преобразования в сфере труда в целях построения будущего, основанного на гендерном равенстве»; мероприятие организовано ПРООН, организацией Contact Base и МОТ;
- m) 29 ноября 2019 года: «Развитие феминистских движений и достижение подотчетности в рамках реализации Пекинской платформы действий: феминистские активистские исследования через участие»; мероприятие организовано Азиатско-тихоокеанским форумом по проблемам женщин, права и развития и Глобальным альянсом против торговли женщинами;
- n) 29 ноября 2019 года: «Учет интересов девочек: права девочек и гендерные данные в Азиатско-Тихоокеанском регионе»; мероприятие организовано ЮНИСЕФ, организацией «План интернэшнл», ЮНФПА, ПРООН и Структурой «ООН-женщины»;
- o) 29 ноября 2019 года: «Создание потенциала для расширения прав и возможностей при помощи развития инфраструктуры с учетом гендерной проблематики»; мероприятие организовано Управлением Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов и Структурой «ООН-женщины»;
- p) 29 ноября 2019 года: «Двадцать пять лет спустя после Пекинской конференции: перспективная практика и успешные меры в области повышения безопасности трудовой миграции женщин в АСЕАН»; мероприятие организовано МОТ, Структурой «ООН-женщины» и Представительством Европейского союза в Таиланде.

Приложение

Перечень документов

<i>Символ</i>	<i>Название документа</i>	<i>Пункт повестки дня</i>
<i>Документы для общего распространения</i>		
ESCAP/MCBR/2019/1	Обзор прогресса и требующих решения проблем в области осуществления Пекинской декларации и Платформы действий в Азиатско-Тихоокеанском регионе	2 и 3
ESCAP/MCBR/2019/2	Доклад Азиатско-тихоокеанской конференции министров по обзору Пекин+25	
<i>Документы для ограниченного распространения</i>		
ESCAP/MCBR/2019/L.1	Предварительная повестка дня	1с
ESCAP/MCBR/2019/L.2	Аннотированная предварительная повестка дня	1с
ESCAP/MCBR/2019/L.3	Проект доклада Конференции	5
ESCAP/MCBR/2019/L.4/Rev.1	Азиатско-тихоокеанская декларация о содействии обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин: обзор Пекин+25	5
<i>Документы, доступные онлайн</i>		
www.unescap.org/events/asia-pacific-regional-review-B25	Information for participants	
www.unescap.org/events/asia-pacific-regional-review-B25	List of participants	
www.unescap.org/events/asia-pacific-regional-review-B25	Tentative programme	